TÒA ÁN NHÂN DÂN **KHU VỰC 13 - GIA LAI**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 01/2026/QĐST-DS	*Gia Lai, ngày 05 tháng 01 năm 2026*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Căn cứ vào Biên bản hòa giải thành ngày 24/12/2025 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 75/2025/TLST-DS ngày 21/10/2025.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong Biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- Nguyên đơn: Ngân hàng TMCP S (S1); địa chỉ: 2 N, Phường X, Thành phố Hồ Chí Minh.

Người đại diện theo ủy quyền: Ông Lý Quốc B, sinh năm 1985 (căn cước số 064085009818); chức vụ Trưởng phòng giao dịch S1 - Chi nhánh G - Phòng G1 (theo Quyết định ủy quyền số 4039/2024/QĐ-PC ngày 27/12/2024);

Người được ủy quyền lại: Ông Lê Công H, sinh năm 1973 (căn cước số 0480730003680); chức vụ: Phó phòng giao dịch S1 - Chi nhánh G - Phòng G1; địa chỉ: B H, phường A, tỉnh Gia Lai (theo Giấy ủy quyền số 15/GUQ-TGTT ngày 24/12/2025).

- Bị đơn: Chị Nguyễn Thị Mỹ P, sinh năm 1978 (căn cước công dân số: 064178000249); địa chỉ: Tổ A A, phường A, tỉnh Gia Lai.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Về số tiền nợ: Chị Nguyễn Thị Mỹ P thừa nhận còn nợ và có nghĩa vụ trả cho Ngân hàng TMCP S thông qua Ngân hàng TMCP S - Chi nhánh G - Phòng G1 số tiền còn nợ theo Giấy đề nghị kiêm hợp đồng cấp thẻ tín dụng cá nhân, số hợp đồng 2736650, ngày 26/5/2023, tạm tính đến ngày 24/12/2025, số tiền gốc là 15.356.575 đồng, tiền lãi là 1.643.425 đồng, tổng cộng gốc và lãi là 17.000.000 đồng *(Mười bảy triệu đồng)* và tiếp tục tính lãi phát sinh kể từ ngày 25/10/2025 đến khi trả xong nợ, theo mức lãi suất đã thỏa thuận.

2.2. Về phương án trả nợ: Trong thời hạn từ ngày 24/12/2025 đến ngày 15/01/2026, chị Nguyễn Thị Mỹ P có nghĩa vụ phải trả cho Ngân hàng TMCP S

thông qua Ngân hàng TMCP S - Chi nhánh G - Phòng G1 số tiền 17.000.000 đồng *(Mười bảy triệu đồng)*.

Kể từ ngày tiếp theo của ngày lập biên bản hòa giải thành, khách hàng vay còn phải tiếp tục chịu khoản tiền lãi quá hạn của số tiền nợ gốc chưa thanh toán, theo mức lãi suất mà các bên thỏa thuận trong hợp đồng cho đến khi thanh toán xong khoản nợ gốc này. Trường hợp trong hợp đồng tín dụng, các bên có thỏa thuận về việc điều chỉnh lãi suất cho vay theo từng thời kỳ của Ngân hàng cho vay thì lãi suất mà khách hàng vay phải tiếp tục thanh toán cho Ngân hàng cho vay theo quyết định của Tòa án cũng sẽ được điều chỉnh cho phù hợp với sự điều chỉnh lãi suất của Ngân hàng cho vay.

2.3. Về án phí: Mức án phí hòa giải thành trong vụ án là 17.000.000 đồng x 5% x 50% = 425.000 đồng (*Bốn trăm hai lăm nghìn đồng*).

Chị Nguyễn Thị Mỹ P tự nguyện chịu toàn bộ số tiền 425.000 đồng (*Bốn trăm hai lăm nghìn đồng*) án phí dân sự sơ thẩm nói trên.

Ngân hàng TMCP S không phải chịu án phí dân sự sơ thẩm; hoàn trả lại cho Ngân hàng TMCP S thông qua Ngân hàng TMCP S - Chi nhánh G - Phòng G1 số tiền tạm ứng án phí dân sự sơ thẩm đã nộp là 758.000 đồng (*Bảy trăm năm mươi tám nghìn đồng*) theo Biên lai thu tạm ứng án phí Tòa án số 0003924 ngày 21/10/2025 của Thi hành án dân sự tỉnh Gia Lai.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

***Nơi nhận*:**
- TAND tỉnh Gia Lai;
- VKSND khu vực 13 - Gia Lai;
- Thi hành án dân sự tỉnh Gia Lai
(Phòng Thi hành án dân sự khu vực 13);
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án, án văn, VP.

THẨM PHÁN

Phan Huy Viễn